



Rada  
Unii Europejskiej

Bruksela, 16 czerwca 2020 r.  
(OR. en)

---

---

Międzyinstytucjonalny numer  
referencyjny:  
2020/0040 (NLE)

---

---

8515/20

RECH 220  
ATO 26

#### **AKTY USTAWODAWCZE I INNE INSTRUMENTY**

---

Dotyczy:           DECYZJA RADY w sprawie przyjęcia dodatkowego programu badawczego na lata 2020–2023 dotyczącego reaktora wysokostrumieniowego w Petten, realizowanego przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej

---

**DECYZJA RADY (Euratom) 2020/...**

**z dnia ...**

**w sprawie przyjęcia dodatkowego programu badawczego na lata 2020–2023  
dotyczącego reaktora wysokostrumieniowego w Petten, realizowanego  
przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 7,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

po konsultacji z Komitetem Naukowo-Technicznym,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Reaktor wysokostrumieniowy w Petten (zwany dalej „HFR”) jest ważnym zasobem, dzięki któremu Wspólnota może przeprowadzać badania w zakresie materiałoznawstwa i testowaniu materiałów, medycyny nuklearnej i bezpieczeństwa reaktorów jądrowych.
- (2) Eksploatacja HFR jest wspierana w ramach szeregu dodatkowych programów badawczych. Ostatni dodatkowy program badawczy, który został ustanowiony decyzją Rady (Euratom) 2017/956<sup>1</sup> na okres czterech lat, wygasł w dniu 31 grudnia 2019 r.
- (3) Z uwagi na to, że HFR jest stale potrzebny, gdyż stanowi niezastąpioną infrastrukturę dla badań Wspólnoty w dziedzinie zwiększania bezpieczeństwa reaktorów jądrowych, zdrowia (w tym rozwoju izotopów medycznych do celów badań medycznych), syntezy jądrowej, badań podstawowych, szkoleń oraz gospodarki odpadami (w tym możliwości badania bezpieczeństwa paliw jądrowych dla systemów reaktorów mających znaczenie dla Europy), należy nieustannie udzielać wsparcia dla HFR do końca 2023 roku w ramach dodatkowego programu badawczego.

---

<sup>1</sup> Decyzja Rady (Euratom) 2017/956 z dnia 29 maja 2017 r. w sprawie przyjęcia dodatkowego programu badawczego na lata 2016–2019 dotyczącego reaktora wysokostrumieniowego, realizowanego przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 144 z 7.6.2017, s. 23).

- (4) Z uwagi na szczególne zainteresowanie kwestią możliwości HFR w zakresie napromieniowania, NRG: *Nuclear Research and consultancy Group V.O.F* („NRG”) i *Commissariat à l'énergie atomique et aux énergies alternatives* („CEA”), jako podmioty wdrażające w przypadku odpowiednio Niderlandów i Francji, uzgodniły sfinansowanie całego dodatkowego programu badawczego dotyczącego HFR na lata 2020–2023 poprzez wkłady do budżetu ogólnego Unii za pośrednictwem dochodów przeznaczonych na określony cel.
- (5) Wkłady te powinny sfinansować eksploatację HFR w celu wsparcia programu badawczego, jak również regularnej eksploatacji i konserwacji HFR. Jeżeli operator NRG przedstawi niderlandzkiemu krajowemu organowi regulacyjnemu oficjalne zawiadomienie w sprawie ostatecznego zamknięcia HFR przed wydaniem oświadczenia o stanie konserwacji zapewniającym bezpieczeństwo, płatności, które pozostały do zrealizowania, a także wszelkie wezwania ze strony Komisji do wpłacania środków finansowych powinny zostać zawieszane.
- (6) Aby zapewnić ciągłość pomiędzy dodatkowymi programami badawczymi i sprawne działanie dodatkowego programu badawczego dotyczącego HFR na lata 2020–2023, niniejsza decyzja powinna być stosowana od dnia 1 stycznia 2020 r. Powinna istnieć możliwość pokrycia wydatków poniesionych w 2020 r. z części wkładów przeznaczonych na dodatkowy program badawczy dotyczący HFR na lata 2020–2023.

- (7) Rada Gubernatorów Wspólnego Centrum Badawczego wydała opinię<sup>1</sup> na podstawie art. 4 ust. 2 decyzji Komisji 96/282/Euratom<sup>2</sup>,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

---

<sup>1</sup> Opinia z dnia 18 grudnia 2019 r.

<sup>2</sup> Decyzja Komisji 96/282/Euratom z dnia 10 kwietnia 1996 r. w sprawie reorganizacji Wspólnego Centrum Badawczego (Dz.U. L 107 z 30.4.1996, s. 12).

### *Artykuł 1*

Dodatkowy program badawczy dotyczący eksploatacji reaktora wysokostrumieniowego w Petten (zwanego dalej „HFR”) (zwany dalej „programem”), którego cele zostały określone w załączniku I, przyjmuje się na okres czterech lat, począwszy od dnia 1 stycznia 2020 r.

### *Artykuł 2*

Koszty realizacji programu, szacowane na 27 854 000 EUR, finansowane są w całości z wkładów wnoszonych przez Niderlandy i Francję za pośrednictwem odpowiednio NRG i CEA. Podział tej kwoty przedstawiono w załączniku II. Wkłady te uważa się za dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. a) ppkt (i) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) 2018/1046<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup> Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) 2018/1046 z dnia 18 lipca 2018 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii, zmieniające rozporządzenia (UE) nr 1296/2013, (UE) nr 1301/2013, (UE) nr 1303/2013, (UE) nr 1304/2013, (UE) nr 1309/2013, (UE) nr 1316/2013, (UE) nr 223/2014 i (UE) nr 283/2014 oraz decyzję nr 541/2014/UE, a także uchylające rozporządzenie (UE, Euratom) nr 966/2012 (Dz.U. L 193 z 30.7.2018, s. 1).

### *Artykuł 3*

1. Za zarządzanie programem odpowiada Komisja. W tym celu Komisja korzysta z usług Wspólnego Centrum Badawczego.
2. Komisja regularnie informuje Radę Gubernatorów Wspólnego Centrum Badawczego o realizowaniu programu.

### *Artykuł 4*

W przypadku przedstawienia przez NRG niderlandzkiemu krajowemu organowi ds. bezpieczeństwa oficjalnego zawiadomienia o ostatecznym zamknięciu HFR, przed wydaniem oświadczenia o stanie konserwacji zapewniającym bezpieczeństwo, zobowiązania ze strony Niderlandów i Francji dotyczące dalszych płatności, realizowane za pośrednictwem odpowiednio NRG i CEA, a także wszelkie wezwania ze strony Komisji do wpłacania środków finansowych na mocy niniejszej decyzji zostają zawieszane.

### *Artykuł 5*

Komisja przedstawia Parlamentowi Europejskiemu i Radzie sprawozdanie końcowe z wprowadzania w życie niniejszej decyzji po zakończeniu programu.

*Artykuł 6*

Niniejsza decyzja wchodzi w życie następnego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejszą decyzję stosuje się od dnia 1 stycznia 2020 r.

*Artykuł 7*

Niniejsza decyzja skierowana jest do państw członkowskich.

Sporządzono w Brukseli

*W imieniu Rady  
Przewodniczący*

---

## ZAŁĄCZNIK I

### CELE NAUKOWE I TECHNICZNE

Główne cele programu są następujące:

- 1) zapewnienie bezpiecznej i niezawodnej eksploatacji HFR, aby zagwarantować dostępność strumieni neutronów do celów eksperymentalnych;
  - 2) umożliwienie efektywnego wykorzystania HFR przez instytucje badawcze reprezentujące szerokie spektrum obszarów: zwiększenie bezpieczeństwa reaktorów jądrowych, zdrowie (w tym rozwój izotopów medycznych), synteza jądrowa, badania podstawowe i szkolenia oraz gospodarka odpadami (w tym możliwość badania kwestii dotyczących bezpieczeństwa paliw jądrowych dla systemów reaktorów mających znaczenie dla Europy).
-

## ZAŁĄCZNIK II

### PODZIAŁ WKŁADÓW

Wkłady na rzecz programu pochodzą z Niderlandów i Francji.

Podział tych wkładów jest następujący:

Niderlandy: 26 654 000 EUR;

Francja: 1 200 000 EUR;

Ogółem: 27 854 000 EUR.

Wkłady te są wnoszone do budżetu ogólnego Unii i przeznaczone na niniejszy program. Z części wkładów w ramach niniejszego programu dodatkowego można również pokrywać wydatki poniesione w związku z eksploatacją HFR w 2020 roku, zgodnie z programem prac, który ma zostać uzgodniony przez państwa członkowskie wnoszące wkład oraz Komisję.

Wkłady te są stałe i nie podlegają zmianom w odniesieniu do wahań kosztów eksploatacji i utrzymania reaktora oraz wycofania go z eksploatacji.

---